



AL ALMIYA ALHURAH

For Information Technology

php



📍 UAE - Dubai

Deira, Portsaid Road
Sultan Group Makateb
Building Office 402

☎ +971506380068

📍 EGY - Cairo

Cairo, Kattameya
One Kattameya
Building 119, Office 74

☎ +201099556719

📍 EGY - Mansoura

Mansoura - Sandoub
Beside Taha Hussein School
Above Bank Masr

☎ +201099556719



Service Contract

This document states that on Sunday, 15/05/2023
CE, both of the following had agreed:

First Party: Alalmiya Alhura for Information
Technology Company.

Represented: Osama Elsayed AbouMosallam

Commercial Registration No.: 962731

TRN: 100517656300003

Address: Port Said St – Office Building – Office
402.

E-mail: info@alalmiyalhura.com

Second Party: Hatem bin ibn dakhil Allah bin ibn
Salih al Humaidani Al Qurashi

E-mail: moeanbank@gmail.com

ID No.: 1012621064

National : Saudia - Taif

Introduction

The first party "Alalmiya Alhura Information
Technology Company" possesses the knowledge.
They have the capabilities, tools and experience in
designing, building up electronic applications and
technical support services. And the second party,
who owns the "Almoalm Elmosaed App", he has
the desire to implement new features:

- Allow the instructor to add quizzes with each course.
- Integration work with a shipping company to deliver products to customers through the online store.
- Providing various payment methods in the system to facilitate the payment customer for students and parents.
- Add a QR Code for each student.

UAE - Dubai

Deira, Portsaid Road
Sultan Group Makateb
Building Office 402
☎+971506380068

EGY - Cairo

Cairo, Kattameya
One Kattameya
Building 119, Office 74
☎+201099556719

EGY - Mansoura

Mansoura - Sandoub
Beside Taha Hussein School
Above Bank Masr
☎+201099556719

عقد تنفيذ خدمة

تنص هذه الوثيقة على أنه في يوم الأحد ، الموافق:
2023/05/15 ميلادياً قد اتفق كلا من:

طرف أول: شركة العالمية الحرة لتكنولوجيا المعلومات،
و يمثلها **رئيس مجلس الإدارة:** أسامة السيد أبو مسلم
شحتو

سجل تجاري رقم : 962731

الرقم الضريبي: 100517656300003

العنوان : شارع بورسعيد – بنية المكاتب – مكتب 402

البريد الإلكتروني: info@alalmiyalhura.com

طرف ثاني: حاتم بن ابن دخیل الله بن ابن صالح الحميداني
القرشي

البريد الإلكتروني: moeanbank@gmail.com

رقم الهوية: 1012621064

العنوان : السعودية - الطائف

تمهيد

يملك الطرف الأول شركة العالمية الحرة لتكنولوجيا
المعلومات المعرفة ولديها الإمكانيات والأدوات والخبرة
في تصميم وبناء المواقع والتطبيقات الإلكترونية والطرف
الثاني مالك تطبيق المعلم المساعد لديه الرغبة في تنفيذ
إضافات جديدة على تطبيق المعلم المساعد وهي:

- السماح للمعلم بإضافات اختبارات مع كل دورة تدريبية.
- عمل integration مع شركة شحن لتوصيل المنتجات الي العملاء من خلال المتجر الإلكتروني .

- توفير وسائل الدفع المختلفة في النظام لتسهيل عملية
الدفع على الطلاب و أولياء الأمور.

- إضافة QR Code خاص بكل طالب.

- Providing modification to the main page of the application to clarify the main tasks in the system, including materials, teachers and courses.
- Adding a page for all teachers in the same academic year for the student so that the student can reach them easily and provide a filter on the page to facilitate the search process.
- Providing a profile for the teacher showing all the study subjects that he explains and an introductory video in which the teacher demonstrates his skills to attract students and parents.
- Performance reports for the guardian contain a report of strengths, weaknesses and recommendations

The 1st Clause

- After the two parties acknowledged their law and legal capacity to contract and that there is no law or legal impediment to contracting. The preamble and recital above and the attached appendices signed by both parties are considered an integral part of this contract to be read and interpreted with it and by it.

The 2nd Clause

- The two parties agreed that the first party will implement an electronic system, which is an administrative system for inventory management for the second party with the programming languages (php" Laravel" – Spocket.io – MySQL DB – HTML – CSS – JavaScript).
- **Services provided for the implementation of the project:**

- توفير زر تعديل الصفحة الرئيسية فى التطبيق الإلكتروني والتطبيق لتوضيح المهام الرئيسية فى النظام من مواد ومدرسين ودورات.
- اضافة صفحة خاصة بكل المعلمين فى نفس السنة الدراسية للطالب لكي يتمكن الطالب من الوصول اليهم بكل سهولة وتوفير filter فى الصفحة لتسهيل عملية البحث.
- توفير Profile خاص بالمعلم يوضح فيه جميع المواد الدراسية التي يقوم بشرحها وفيديو تعريفي يوضح فيه المعلم مهاراته لجذب الطلاب وأولياء الأمور.
- تقارير الأداء لولي الأمر تحتوي على تقرير نقاط القوة ونقاط الضعف والتوصيات.

البند الأول

- بعد أن أقر الطرفين على أهليتهم الشرعية والقانونية للتعاقد وعدم وجود مانع قانوني أو شرعي للتعاقد يعتبر التمهيد والتقديم أعلاه والملاحق المرفقة والموقعة من الطرفين جزء لا يتجزأ من هذا العقد تُقرأ وتفسر معه.

البند الثاني

- اتفق الطرفان على أن يقوم الطرف الأول بتنفيذ نظام الكتروني "لوحة تحكم" بلغات البرمجة المتفق عليها (php" Laravel" – Socket.io – MySQL DB – HTML) (– CSS – JavaScript).
- **الخدمات التالية التي تقدم مع تنفيذ المشروع:**

UAE - Dubai
Deira, Portsaid Road
Sultan Group Makateb
Building Office 402
☎+971506380068

EGY - Cairo
Cairo, Kattameya
One Kattameya
Building 119, Office 74
☎+201099556719

EGY - Mansoura
Mansoura - Sandoub
Beside Taha Hussein School
Above Bank Masr
☎+201099556719



Analysis Commercial System service: In this service, a complete analysis of the project will be done, and a complete file (BRD or SRS) will be written, and it will be reviewed and approved by you. This is based on meetings that take place between the analysis team and you, in which the system is fully explained. We also provide you with how to manage the project administratively and commercially.

(UI/UX) service: in this service, A design will be made for the project, which is a simulated design for it, and it will also be reviewed and approved by you before the actual implementation programmatically.

Programming service (Development): In this service, the project is implemented programmatically (Backend Development - Web Development) after completing the first and second services.

Testing service: In this service, a full test will be done for the project after implementing it programmatically, and ensuring that the implementation is correct based on the technical analysis and design that have been approved, and that the application is free from any errors.

خدمة التحليل الفني والتجاري (Analysis & Commercial System): بهذه الخدمة يتم عمل تحليل كامل للمشروع وكتابه ملف كامل (BRD or SRS) ويتم المراجعة والموافقة عليه من قبلكم وهذا بناء على اجتماعات تتم بين فريق التحليل وبينكم والتي يتم شرح النظام فيها بشكل كامل كما نوفر لكم كيفية إدارة المشروع إدارياً وتجارياً.

خدمة التصميم (UI/UX): يتم عمل تصميم خاص بالمشروع وهو تصميم محاكي له وأيضاً يتم المراجعة والموافقة عليه من قبلكم قبل التنفيذ الفعلي برمجياً.

خدمة البرمجة (Development): وفي هذه الخدمة يتم تنفيذ المشروع برمجياً (- Backend Development frontend development) وذلك بعد اتمام المرحلتين الأولى والثانية.

خدمة الاختبار (Testing): يتم في هذه الخدمة عمل اختبار كامل للمشروع بعد تنفيذه برمجياً والتأكد من صحة التنفيذ بناءً على التحليل الفني والتصميم الذين تمت الموافقة عليهم وأن التطبيق خالي من أي أخطاء.

UAE - Dubai

Deira, Portsaid Road
Sultan Group Makateb
Building Office 402
☎+971506380068

EGY - Cairo

Cairo, Kattameya
One Kattameya
Building 119, Office 74
☎+201099556719

EGY - Mansoura

Mansoura - Sandoub
Beside Taha Hussein School
Above Bank Masr
☎+201099556719

The 3st Clause

The two parties agreed that the total cost of the Implement new features is an amount of **17,000 SAR** only estimated with **(Seventeen thousand Saudi riyals only)** without adding value added tax (V.A.T.) which represents 14% of the fees of Project execution **The total value will be value added is (17,850 SAR)**. The amount is to be paid in two installments:

- 1- First payment (60%) (10,710 SAR only) of (The fee of the first payment + added tax (V.A.T.) with an amount of **(Ten thousand seven hundred and ten SAR only)** to be paid on signing the contract.
- 2- Second payment (40%) (7,140 SAR only) of (The fee of the Second payment + added tax (V.A.T.) with an amount of **(Seven thousand one hundred and forty SAR only)** to be paid on delivering the implementation of new features.

The method of payment:

1- Through bank transfer:

- **Bank name:** Commercial Bank of Dubai
- **Account Name:** AL ALMIYA AL HURAH AL MASREYA
- **Account Number:** 1003766399
- **IBAN:** AE150230000001003766399

2- **In Cash:** is to be paid in cash at the headquarters of Alalmiya Alhura for Information Technology Company, the address indicated on the preamble of the contract.

البند الثالث

اتفق الطرفان على أن تكلفة تنفيذ الإضافات الإجمالية هي مبلغ **17,000 ريال سعودي** وقدره **(سبعة عشر ألف ريال سعودي فقط لا غير)** غير شامل لقيمة الضريبة المضافة وهي تمثل **5% لتصبح القيمة الإجمالية شاملة قيمة الضريبة المضافة (17,850)** كتكلفة تنفيذ الإضافات وتحصل وقت تحصيل الدفعات حيث يتم الدفع كدفعتين فقط وهما:

1- دفعة أولي (60%) تقدر بـ قيمة (**10,710 ريال سعودي فقط لا غير**) وتمثل بـ (قيمة الدفعة الأولي + القيمة المضافة) وقدرها **(عشرة آلاف و سبعمائة وعشرة ريال سعودي فقط لا غير)** ويتم سدادها عند توقيع العقد.

2- الدفعة الثانية (40%) تقدر بـ قيمة (**7,140 ريال سعودي فقط لا غير**) وتمثل بـ (قيمة الدفعة الثانية + القيمة المضافة) وقدرها **(سبعة آلاف و مئة و أربعون ريال سعودي فقط لا غير)** ويتم سدادها عند تسليم تنفيذ جميع الإضافات.

طرق السداد:

1- من خلال التحويل البنكي:

- **اسم البنك:** بنك دبي التجاري
- **اسم الحساب:** AL ALMIYA ALHURAH AL MASREYA
- **رقم الحساب:** 1003766399
- **آيبان:** AE150230000001003766399

2- **الدفع نقداً** في مقر شركة العالمية الحرة لتكنولوجيا المعلومات بالعنوان الموضح بصدر العقد.

UAE - Dubai
Deira, Portsaid Road
Sultan Group Makateb
Building Office 402
☎+971506380068

EGY - Cairo
Cairo, Kattameya
One Kattameya
Building 119, Office 74
☎+201099556719

EGY - Mansoura
Mansoura - Sandoub
Beside Taha Hussein School
Above Bank Masr
☎+201099556719

The 4nd Clause

Other obligations of the parties:

(1) Obligations of the First Party:

- The first party is obligated to carry out the work according to what has been agreed upon and accredited in this contract and its appendices.
- The first party is obligated to analyze and design the implementation of new features according to the requirements of the second party within the framework of what the second party requested from the first party. Whenever the second party has requests outside the bid range, the first party has the right to approve or disapprove them.
- The first party is obligated to hand the implementation of new features completely within a maximum period of **(65 work days)** working days unless there is force majeure. This period begins immediately on the approval of the analysis and project design by the second party.
- Immediately after contracting, the first party must set up an instant chat group via the WhatsApp application and add the work team of the implementation of new features. This group must be added by the second party in person or only one person authorized by the second party for responding to the inquiries of the first party, exchanging information and approving the stages of work.

البند الرابع

التزامات أخرى على الطرفين:

(1) التزامات الطرف الأول:

- يلتزم الطرف الأول بتنفيذ العمل وفقاً لما تم الاتفاق عليه واعتماده في هذا العقد وملاحقه.
- يلتزم الطرف الأول بتحليل وتصميم تنفيذ المتطلبات الجديدة وفق متطلبات الطرف الثاني في إطار ما طلبه الطرف الثاني من الطرف الأول، ومتى ما كان للطرف الثاني طلبات خارج نطاق عرض السعر يحق للطرف الأول القبول بها أو رفضها.
- يلتزم الطرف الأول بتسليم تنفيذ المتطلبات الجديدة وفق بشكل كامل في مدة أقصاها (**65 يوم عمل**) ما لم يكن هناك قوة قاهرة وتبدأ هذه المدة بعد اعتماد التحليل وتصميم المشروع من الطرف الثاني.
- يلتزم الطرف الأول فور التعاقد بإنشاء مجموعة محادثة فورية عبر تطبيق الواتس أب وإضافة فريق العمل الخاص بتنفيذ المتطلبات الجديدة على أن تضم هذه المجموعة الطرف الثاني بشخصه أو المفوض عنه بالرد على استفسارات الطرف الأول وتبادل المعلومات واعتماد مراحل العمل.

(2) Obligations of the Second Party:

(2) التزامات الطرف الثاني:

- The second party is obligated to respond to the communications and inquiries of the first party by the agreed means for a period of thirty continuous working days or sixty intermittent days. If the second party does not respond, the implementation will be considered terminated and the second party has no right to refund the amounts paid.
- The second party is obligated to review each stage of the contract. He also has to review it, send all comments and notes on the stage in just one file within a maximum period of five working days from the date of the first party sending the work. This period is not calculated from the duration of the Implementation.
- The second party personally or his authorized representative is obligated to respond to the inquiries of the first party by the agreed means, exchange information and adopt the stages of work.
- The second party is obligated not to claim any delay in working days that arises from the failure of the second party- to complete any contracts with external parties on the services provided by a third party. To mention but a few; contracting with SMS companies, payment companies, or licenses issuing, the commercial register or the period the second party takes to review and amend it on his part. It is not counted within the duration of the project.
- If the contract is canceled by the second part on his part for reasons not mentioned in this contract, he is not entitled to claim any amount that has been paid to the first party during the duration of the contract.

- يلتزم الطرف الثاني بالاستجابة لاتصالات واستفسارات الطرف الأول بالوسائل المتفق عليها لمدة ثلاثون يوم عمل متواصلة أو ستون يوم متقطعة وفي حالة عدم استجابة الطرف الثاني يعتبر التنفيذ منتهي ولا يحق للطرف الثاني المطالبة باسترجاع المبالغ المدفوعة.
- يلتزم الطرف الثاني بمراجعة كل مرحلة من مراحل التعاقد ويلتزم بالاطلاع عليها وإرسال كافة التعليقات والملاحظات على المرحلة في ملف واحد في مدة أقصاها خمسة أيام عمل من تاريخ إرسال الطرف الأول العمل ولا تحسب هذه المدة من وقت التنفيذ.
- يلتزم الطرف الثاني بشخصه أو المفوض عنه بالرد على استفسارات الطرف الأول بالوسائل المتفق عليها وتبادل المعلومات واعتماد مراحل العمل.
- يلتزم الطرف الثاني بعدم المطالبة بأي تأخير في أيام العمل ينشأ عن عدم إتمام الطرف الثاني لأي تعاقدات مع أطراف خارجية على الخدمات التي يقدمها طرف ثالث على سبيل المثال لا الحصر التعاقد مع شركات SMS أو شركات الدفع أو استخراج التراخيص والسجل التجاري أو المدة التي يستغرقها الطرف الثاني للاطلاع والتعديل من طرفه ولا تحتسب من ضمن مدة المشروع.
- في حال إلغاء العقد من قبل الطرف الثاني لأسباب غير مذكورة في هذا العقد لا يحق له المطالبة بأي مبلغ قد تم دفعه للطرف الأول خلال مدة العقد.

UAE - Dubai
Deira, Portsaid Road
Sultan Group Makateb
Building Office 402
☎+971506380068

EGY - Cairo
Cairo, Kattameya
One Kattameya
Building 119, Office 74
☎+201099556719

EGY - Mansoura
Mansoura - Sandoub
Beside Taha Hussein School
Above Bank Masr
☎+201099556719



The 5th Clause

The two parties agreed that if the second party did not agree to the design of the new features submitted by the first party and wished to terminate this contract, the second party would recover 40% of the provider of this contract in accordance with the third clause.

The 6th Clause

The two parties agreed on approving the design of the New features from the second party, it shall be the final control for the implementation of the project. After all, if the second party requests any modification or change, the first party is entitled to accept it or not. This acceptance or rejection is subject to the first party's estimation. The first party has the right of his estimation for the extra modifications and/or changes in the project subject of this contract need an additional cost or not. These modifications and/or change will be carried out only after receiving their cost. The cost of the modifications and/or change is not subject to the payment schedule in this contract and is to be paid in advance.

The 7th Clause

The second party agreed that any amendment and/or change requests after the first party's approval on them in providing data shall be added to the period of implementation of this contract. The duration of such modifications and/or change is subject to the first party's estimation.

البند الخامس

اتفق الطرفان في حال عدم موافقة الطرف الثاني على تصميم المتطلبات الجديدة المقدم من الطرف الأول ورغب في إنهاء هذا العقد أن يسترد الطرف الثاني 40% و هو مقدم هذا العقد وفق البند الثالث.

البند السادس

اتفق الطرفين عند اعتماد تصميم المتطلبات الجديدة من الطرف الثاني يكون هو الضابط النهائي للبدء في تنفيذ وبرمجة المشروع وأن أي تعديل أو تغيير يطلبه الطرف الثاني يحق للطرف الأول القبول به أو رفضه وهذا القبول والرفض يخضع لتقدير الطرف الأول، ويحق للطرف الأول متى ما كان تقديره أن التعديلات و/أو التغييرات في المشروع موضوع هذا العقد في حاجة إلى تكلفة إضافية من عدمه عدم تنفيذ هذه التعديلات إلا بعد استلام قيمة التعديل و/أو التغيير ولا يخضع قيمة التعديل و/أو التغيير لجدول الدفعات في هذا العقد وتدفع مقدماً قبل تنفيذها.

البند السابع

وافق الطرف الثاني أن أي تعديل و/أو تغيير يطلبه بعد موافقة الطرف الأول على التعديل و/أو التغيير في تقديم البيانات تضاف لمدة تنفيذ هذا العقد ومدة هذا التعديل /أو التغيير خاضعة لتقدير الطرف الأول.

UAE - Dubai

Deira, Portsaid Road
Sultan Group Makateb
Building Office 402
☎+971506380068

EGY - Cairo

Cairo, Kattameya
One Kattameya
Building 119, Office 74
☎+201099556719

EGY - Mansoura

Mansoura - Sandoub
Beside Taha Hussein School
Above Bank Masr
☎+201099556719

The 8nd Clause

The two parties acknowledge that the E-mail, mobile and **WhatsApp** number mentioned in the preamble of the contract are the approved means of communication between them.

The 9nd Clause

In the event of signing by the second party by sending the first party a copy of the contract on the approved means of communication for the second party and signing it by the second party and sending it to the first party through a scanner or other means of document copying, this signature is considered certified between the two parties and cannot be challenged, denied or revoked it.

The 10nd Clause

This contract may be terminated by either party at any time, but not during the provision of a valid service by the first party, by submitting a written notice to the other party 30 days before the date of the actual termination. The two parties have agreed that any dispute or claim arising from this contract, the implementation or interpretation of its clauses, violation or invalidity of its provisions, nullity or termination shall be settled amicably within a period of 30 days from the date of informing one of the parties to the other and in the event that a friendly solution is not reached, the specialists in the United Arab Emirates or the Arab Republic of Egypt will be resorted to.

البند الثامن

يقر الطرفان بأن البريد الإلكتروني ورقم الجوال والواتس آب المذكورين بصدر العقد هم وسيلة التواصل المعتمدة فيما بينهم.

البند التاسع

في حالة التوقيع من الطرف الثاني عن طريق إرسال الطرف الأول نسخة من العقد على وسائل الاتصال المعتمدة للطرف الثاني وتوقيعها من الطرف الثاني وإرسالها إلى الطرف الأول عن طريق الماسح الضوئي (سكانر) أو غيره من وسائل تصوير المستندات ويعتبر هذا التوقيع معتمد فيما بين الطرفين ولا يجوز الطعن عليه أو إنكاره.

البند العاشر

يجوز فسخ هذه العقد من قبل أي من الطرفين في أي وقت، ولكن ليس أثناء تقديم خدمة سارية بواسطة الطرف الأول، من خلال تقديم إشعار كتابي إلى الطرف الآخر قبل 30 يوم من تاريخ الفسخ الفعلي واتفق الطرفان على أنه أي خلاف أو مطالبة تنشأ عن هذا العقد أو تنفيذ أو تفسير بنوده أو مخالفة لأحكامه أو بطلانه أو إنهائه يتم تسويتها بشكل ودي خلال مدة 30 يوم من تاريخ إبلاغ أحد الطرفين للآخر و في حال عدم توصل إلى حل بشكل ودي يتم اللجوء إلى جهات الاختصاص بدولة الإمارات العربية المتحدة أو جمهورية مصر العربية



The 11th Clause

This contract has been drawn up in eleven clauses and two copies; each copy has the same force and effect, and each party received a copy to act upon and accordingly the two parties signed.

البند الحادي عشر

صُرف هذا العقد من احدى عشر بنداً ونسختين لكل نسخة ذات القوة والأثر، وتسلم كل طرف نسخة للعمل بها وبناءً عليه وقع الطرفان.

First Party Signature

توقيع الطرف الأول

Second Party Signature

توقيع الطرف الثاني

UAE - Dubai
Deira, Portsaid Road
Sultan Group Makateb
Building Office 402
☎+971506380068

EGY - Cairo
Cairo, Kattameya
One Kattameya
Building 119, Office 74
☎+201099556719

EGY - Mansoura
Mansoura - Sandoub
Beside Taha Hussein School
Above Bank Masr
☎+201099556719